

52S





Un poste de barre ergonomique et sécurisé.
A safe, ergonomic helming station.
Ein sicherer und ergonomischer Steuerstand.
Un puesto de mando ergonómico y seguro.
Timoneria ergonomica e sicura.

LAGOON

www.lagoon.com

52 S



Toutes les manœuvres reviennent au poste de barre. La carène en aile de mouette permet un passage dans les vagues en douceur. De larges passavants, des panneaux de pont flush... on se déplace sans entrave à bord du 52 S.

All the control lines are led back to the helming station. The gullwing hull facilitates a smooth ride through the waves. Wide sidedecks, flush deck hatches... you can move around unimpeded on board the 52 S.

Alle Manöver werden vom Steuerstand gesteuert. Der einem Möwenflügel nachempfundene Kiel gleitet sanft durch die Wellen. Breite Seitendecks, Flushdeck-Luken... es ist leicht, sich an Bord des 52 S zu bewegen.

Todas las maniobras vuelven al puesto de mando. La carena en ala de gaviota permite un paso por las olas con suavidad. Anchas pasarelas, escotillas de cubierta flush... Nos desplazamos sin impedimentos a bordo del 52 S.

Tutte le manovre sono centralizzate nella timoneria. La carena ad ala di gabbiano garantisce un passaggio dolce fra le onde. Passavanti ampi, boccaporti flush... massima libertà di movimento a bordo del 52 S.



La performance du nouveau design VPLP - Le Quément
Forme et volume ajustés, acceptant une charge utile
importante sans diminution des performances.

*The performance of the new VPLP - Le Quément
design. Form and volume modified, capable of carrying
a large payload without loss of performance.*

Die Performance des neuen VPLP-Designs - Le Quément
Form und Volumen, die gut aufeinander abgestimmt
sind, ermöglichen eine hohe Nutzlast ohne
Leistungsminderung.

*El rendimiento del nuevo diseño VPLP - Le Quément
Forma y volumen ajustados, que aceptan una carga útil
importante sin pérdida de rendimiento.*

Le prestazioni del nuovo design VPLP - Le Quément
Forme e volumi modificati, in grado di reggere un carico
utile significativo senza cali di prestazioni.

52S





Multiplicité des espaces de vie : cockpit avant, bain de soleil, jupes... et pourquoi pas le mât ! Une vraie plateforme de jeu pour tous les âges !

Multiple living areas: forward cockpit, sunbathing area, transom skirts... and why not the mast! A true playground for all ages!

Hohe Aufenthaltsqualität: vor dem Cockpit, auf den Sonnenliegeflächen und Heckverlängerungen... und warum nicht auch auf dem Mast! Eine Freizeitplattform für alle Altersgruppen!

Multiplicidad de los espacios de vida: bañera delantera, solárium, faldones... Y por qué no, ¡el mástil! ¡Una verdadera plataforma de juego para todas las edades!

Tanti spazi da vivere: pozzetto anteriore, solarium, plance... e perché no, l'albero! Una vera piattaforma da gioco per tutte le età!



52 S



Grand cockpit arrière avec le bain de soleil et un banc arrière (option). Tout cela de plain-pied.

Large aft cockpit with sunbathing area and an aft seat (optional). All on one level.

Großes Cockpit im Heckbereich mit Sonnenliegeflächen und einer Rückbank (Option). Und alles auf einer Ebene.

Gran bañera trasera con solárium y un banco trasero (opcional). Todo esto en un solo nivel.

Grande pozzetto posteriore con solarium e banco posteriore (opzionale). Tutto calpestabile.





La table à carte réunit tous les équipements de contrôle.
Une cuisine avec tous les éléments « comme à la maison ». En forme de U, elle est ouverte sur l'extérieur avec 2 larges plans de travail.

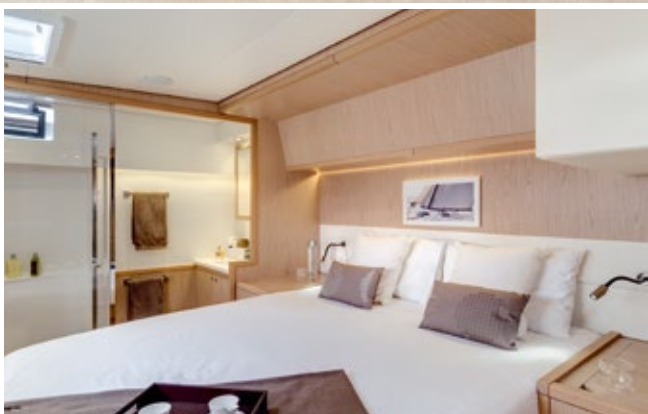
The chart table incorporates all the control equipment.
A fully-equipped galley "just like at home". U-shaped, it looks outwards with 2 extensive worktops.

Auf dem Kartentisch befinden sich alle Kontrollinstrumente.
Eine Küche mit allem Notwendigen ganz „wie zu Hause“. Ihre U-Form mit ihren zwei breiten Arbeitsflächen ist nach außen offen.

La mesa de mapas reúne todos los equipos de control.
Una cocina con todos los elementos «como en casa». En forma de U, está abierta al exterior con 2 grandes superficies de trabajo.

Il tavolo da carteggio riunisce tutti gli equipaggiamenti di controllo.
Una cucina attrezzata « proprio come a casa ». A forma di U, è aperta sull'esterno con 2 ampi piani di lavoro.

52S



La suite propriétaire possède son bureau, son dressing, son espace de nuit et sa salle d'eau avec douche et WC séparés.

The owner's suite has a desk, wardrobe, sleeping area and bathroom with separate shower and toilet.

Die Eignersuite ist mit Büroecke, Ankleide, Schlafgelegenheit und Bad mit Dusche und separaten WC ausgestattet.

La suite del proprietario cuenta con su escritorio, su vestidor, su zona de dormitorio y su aseo con ducha y WC separados.

La suite dell'armatore è dotata di area ufficio, guardaroba, zona notte e bagno con doccia e WC indipendenti.



Cabine invités bâbord arrière / Port aft guest cabin.

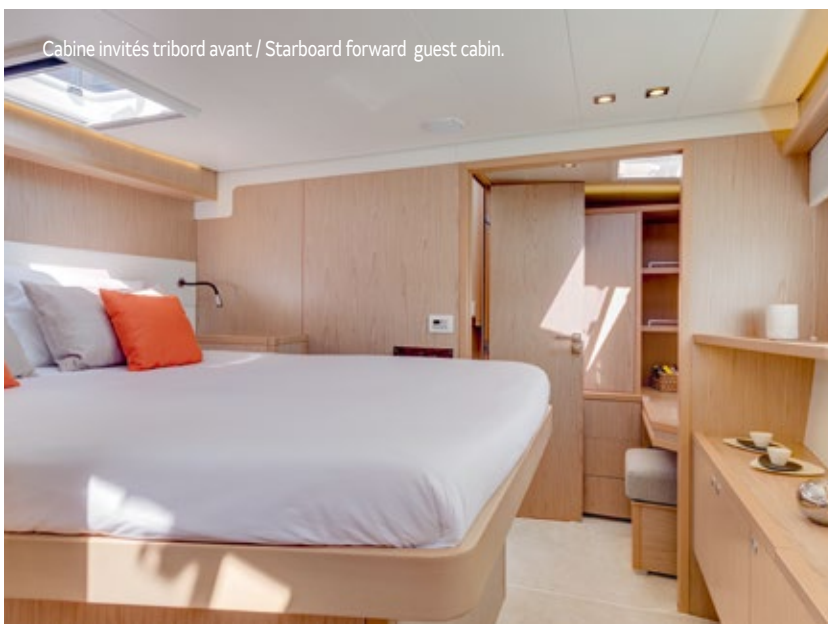
Cabine VIP arrière ou cabine VIP avant, chacune à sa personnalité, et toutes disposent de leur salle d'eau indépendante.

VIP aft cabin or VIP forward cabin, each has its own personality and all have their en-suite bathroom.

VIP-Kabine hinten oder VIP-Kabine vorn, jede mit persönlicher Note und eigenem Bad.

Camarote VIP trasero o camarote VIP delantero, cada uno tiene su propia personalidad y todos cuentan con su aseo independiente.

Cabina VIP posteriore o cabina VIP anteriore: ciascuna ha la sua personalità, e tutte sono dotate di bagno indipendente.



Cabine invités tribord avant / Starboard forward guest cabin.

